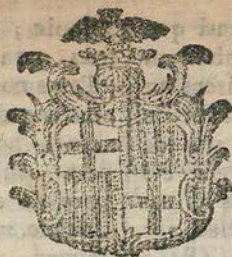


DIARIO DE BARCELONA,

Del Lunes 22 de

Enero de 1810.



Santos Vicente y Anastasio, Mártires.

Las Cuarenta Horas están en la Iglesia de nuestra Señora de Belén.
Se expone á las 8 de la mañana, y se reserva á las 4 de la tarde.

Día	Termómetro.	Barómetro.	Vientos y Atmósfera.
20 á las 11 de la noc.	2 grad.	3 28 p. 1. 5	N. E. sereno.
21 á las 7 de la mañ.	1	6 27 11 5	O. nubes.
21 á las 2 de la tard.	4	4 27 10 2	S. O. idem.

*Suite du Journal (du soir) du 12
Novembre 1809.*

*Sigue el Diario (du soir) del 12
Noviembre 1809.*

Cependant ceci ne produisit aucun effet; l'argent fut mis à bord d'un vaisseau Espagnol de 74; ce qui occasionna la plus vive contestation entre les parties; et il est résulté de ce conflit d'ambition et de jalousie, que l'argent a été remis à terre, le port fermé à nos vaisseaux, et que le remboursement de nos subsides nous a été refusé.

Le bateau pêcheur le Whein, de Douvres, monté de trois hommes et un mousse, que avait été pris par une goëlette Française depuis plus de sept mois, est revenu à Douvres le 29 Octobre, les Français lui ayant accordé la permission d'y retourner. En relâchant des prisons de Montreuil les hommes de l'équipage, et en leur remettant leur bâtiment, le Gouvernement Français a fait donner trois guinées à chacun des ma-

Con todo, esto no produjo ningun efecto, el dinero se puso á bordo de un navío Español de 74; lo que ocasionó la mas viva contextacion entre las partes, y de este conflicto de ambicion y zelos ha resultado que el dinero se volvió á tierra, el puerto se cerró á nuestros navíos, y el reembolso de nuestros subsidios se nos ha rehusado.

El barco pescador el Whein de Douvres tripulado de tres hombres y un galepín, al que una goleta Francesa habia tomado mas de siete meses ha, volvió á Douvres el 29 de Octubre, habiéndole los Franceses concedido licencia de volver. El Gobierno Frances al tiempo de soltar de la cárcel de Montreuil los hombres de la tripulacion, y volviéndoles su barco, hizo dar tres guineas á cada marinero, y dos al ga-

telots et deux au mousse , ainsi que cinq guinées pour être remises au propriétaire. « Nous nous faisons un devoir et un plaisir , écrit on de Douvres , de rapporter cet acte de bonté de nos ennemis envers ces pauvres pecheurs ; mais nous ne savons pas ce qui y a donné lieu. »

(Se continuará.)

De la louange.

Un homme de beaucoup d'esprit a écrit ce qui suit :

« Le croiroit-on ! le plus grand nombre des hommes qu'on rend visiblement heureux en les louant, en s'occupant d'eux , ne songent pas à se servir du même moyen pour plaire aux autres et pour captiver les personnes dont ils ont le plus besoin. D'ou vient cela ? Je ne le comprends pas ; car l'aperçu est facile , le rapprochement très-simple. Vous êtes un peu bêtes , mes chers amis ; je ne puis pas l'expliquer autrement. »

Voilà bien la raison la plus claire et la plus sûre ; mais elle s'applique à tant de travers de l'espece humaine qu'elle n'en explique peut-être aucun.

Les hommes qui paroissent si sensibles à la louange , et qui louent cependant si mal ou si peu, sont à cet égard comme à beaucoup d'autres ; ils aiment infiniment pour eux mêmes la liberté, le plaisir, la richesse , le pouvoir, la faveur ; ils ne l'aiment guère pour les autres.

(Se continuará.)

galopin ; como tambien cinco guineas para entregar al propietario. « Tomamos por obligacion y placer, escriben de Douvres , el contar este acto de bondad de nuestros enemigos para con estos pobres pescadores ; pero no sabemos lo que lo ha ocasionado. »

De la alabanza.

Un hombre de mucho espíritu ha escrito lo siguiente :

« ¿ Quién lo creeria ? la mayor parte de los hombres á quienes hacemos visiblemente felices alabándoles ; quando piensan en sí mismos , no piensan sino en servirse del mismo medio para agradar á los demas , y cautivar las personas de quienes necesitan mas ; porque el conocimiento es facil , y la aproximacion muy simple. Amigos míos , sois algo irracionales ; no puedo explicarme de otro modo. »

Esta es la mas clara y mas segura razon ; pero se aplica á tantos caprichos de la especie humana ; que tal vez no da explicacion de ninguno de ellos.

Los hombres que parecen tan sensibles á la alabanza , y que con todo alaban tan mal ó tan poco ; son en quanto á esto , como en quanto á muchas otras cosas ; gustan para sí mismos infinitamente de la libertad , del gusto , riquezas , poder y favor ; pero no le aman para los demas.

NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

Copia literal de una Carta que interceptó una partida de una columna del Sr. Ayudante Comandante Ordonneau, en las inmediaciones de San Celoni, que el que la escribió dirigia al Sr. Antonio Espigol á Vilanova y Geltrú.

Por su contenido todos los habitantes de esta Provincia deben esperar, como tambien todo el Reyno. desgracias aun mas considerables, si no toman el partido de la tranquilidad, que tanto y tan bien se les ha aconsejado tiempo ha, y no desisten de la ceguedad, á que les arrastran aquellos cuyo egoismo interese á mantenerles en ella. Seria cosa verdaderamente dolorosa para los verdaderos amigos de la patria que este desgastio no llegue demasiado tarde.

El original de esta Carta está en manos del Redactor, que la mostrará á qualquiera que desee verla.

Se ve que en la angustia en que se halla el autor de esta Carta, se consuela diciendo, que el 12 la tropa hizo mucho fuego, y mató muchos Franceses. (Con todo esta tropa se retira á Manresa, y no se sabe á donde mas) Pero se sabe que su número es muy corto.

CARTA.

Montseny y Enero 17 de 1810.

Antonio amado: Otra vez tenemos el enredo de los Franceses que en el año pasado: el día 12 vinieron del Esquirol, despues de haber atropellado Ripoll, Olot y S. Juan de las Abadesas, se han encaxado 500 en Vich, y los restantes hasta el número de trece mil por los pueblos del llano de Vich hasta el Brull,

con-

Copie literal d'une Lettre intercepté par une partie de la colonne de Mr. l'Adjudant Commandant Ordonneau aux environs de St. Celoni, dirigée par celui qui la écrite à Mr. Antoine Espigol a Vilanova et Geltrú.

Par son contenu tous les habitants de cette Province doivent s'attendre ainsi que tout le Royaume à des malheurs encor bien plus considerables s'il ne prenent le parti de la tranquillité que l'on leur a tant et si bien conseillé depuis long temps, et ne desistent pas de l'aveuglement où les entraînent ceux que leur egoisme interesse à les y maintenir; il serait douloureux pour les vrais amis de la patrie que ce désaveuglement n'arrive trop tard.

L'original de cette Lettre se trouve entre les mains du Redacteur qui la montrera à quiconque desirera la voir.

On voit que, dans la peine ou se trouve l'auteur de cette Lettre, il se soulage en disant que le 12 la troupe a fait grand feu et a tué beaucoup de Français (cette troupe se retire cependant à Manresa, et on ne sait plus où); mais nous savons que ce nombre et bien peu de chose.

LETTE.

Montseny le 17 Janvier 1810.

Mon cher Antoine: nous avons encore une fois l'embaras des Français comme l'année dernière. Le 12 ils sont venus d'Esquirol après avoir passé et saccagé Ripoll, Olot et St. Juan de las Abadesas: 500 sont resté à Vich et le reste au nombre de 13000 s'est repandu dans les villages de la plaine de Vich jusqu'à brull

confiante con Montseny. La tropa sostuvo grande fuego el dia 12, matando en Centellas á muchos Gavachos, pero marcha á Mauresa, y no se donde mas, quedamos abandonados; en Masanas, distante tres quartos de Hostalrich, han empezado á formar sitio contra Hostalrich: traen diez y ocho cañones de Girona.

Grande es mi tribulacion viendome con los tres niños; y no atinar donde iremos si viene el lance, y con temor de perder lo poco que tengo. Mariquita era mi alivio en tanta pena, justos castigos de Dios. = *Felipe.*

Brull près Montseny. La troupe a fait grand feu sur eux le 12 et leur a tué beaucoup de monde à Centellas, mais elle se retire à Mauresa, plus loin encor je ne sais où, nous sommes abandonnés. A Masanas distant de trois quarts d'heure d'Hostalrich, on a commencé à former le siege d'Hostalrich, ils ont amené de Gironne 18 pieces de canon.

Mes inquietudes sont bien grandes de me voir avec les 3 petits sans savoir où nous irons si l'orage nous atteint, craignant perdre le peu qui j'ai. Mariette était ma consolation dans toutes ces peines, juste chatiment de Dieu. = *Philippe.*

AVISOS.

Necesitándose una partida de forrages, como algarrobas, habas, maiz ó cebada para la caballería del Ejército Frances; el sugeto que quiera entender en la venta presentará su proposicion al M. I. Sr. Intendente General, con indicacion de la cantidad y precio mañana antes del medio dia; en el concepto de que su importe será pagado de contado, luego de verificada la entrega.

Se previene al Público, que se ha hecho postura á la Casa del Sr. D. Narciso Plandolid, situada en la calle de Escudellers, esquina á la Nueva de San Francisco, núm. 68, á fin de que el que quisiere mejorarla, concorra á la Secretaría de la Intendencia, donde está el registro.

Se previene al Público que se ha hecho postura á la Casa del Marques de Aguilar, situada en la calle del Conde del Asalto de esta ciudad, con arreglo á la prevenido en el Diario del dia 9 del presente, á fin de que el que quisiere mejorarla concorra á la Secretaría de la Intendencia, donde está el registro.

Hoy de diez á doce en la Real Aduana se subhastará por junto un surtido de Vidrios ó Cristales, y se recibirá trigo en pago en lugar de dinero.

Hoy, á las doce del dia, á puerta abierta, y con las formalidades acostumbradas, se executará en la Real Casa de Caridad el sorteo de la Rifa anunciado al Público en papel de 15 del corriente.

CON REAL PRIVILEGIO EXCLUSIVO.

En la Imprenta del Diario, calle de la Palma de San Justo, núm. 39;